DI FEDE LILIANA
2020.02.18 11:49:29
Signer:
CN=DI FEDE LILIANA
C=IT
O=Azienda servizi sociali di Bolzano
2.5.4.97=CF:IT-01710790211
Public key:
RSA/2048 bits

ASSB·BSB
Azienda Servizi Sociali di Bolzano
Betrieb für Sozialdienste Bozen

DECRETO DEL DIRETTORE **DEKRET DES DIREKTORS**

N./Nr.53

del/vom
18/02/2020

LA DIRETTRICE
dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano

DIE GENERALDIREKTORIN
des Betriebes für Sozialdienste Bozen

Dott.ssa/Frau Dr. Liliana Di Fede

Visto il parere di regolarità tecnico amministrativa

Gestützt auf das Gutachten zur verwaltungstechnischen Ordnungsmäßigkeit

dott./Dr.Anna Dalle Piatte

adotta il seguente decreto con OGGETTO:

Procedura di assunzione di personale per la copertura di 1 posto di Infermiere/a professionale (VII ter qualifica funzionale) mediante concorso pubblico: nomina della commissione.

erlässt folgendes Dekret mit BETREFF:

Personalaufnahme zur Besetzung von 1 Stelle als Berufskrankenpfleger/in (VII. ter Funktionsebene) durch einen öffentlichen Wettbewerb: Ernennung der Prüfungskommission.

Decreto con oggetto:	**Dekret mit Betreff:**
Procedura di assunzione di personale per la copertura di 1 posto di Infermiere/a professionale (VII ter qualifica funzionale) mediante concorso pubblico: nomina della commissione.	Personalaufnahme zur Besetzung von 1 Stelle als Berufskrankenpfleger/in (VII. ter Funktionsebene) durch einen öffentlichen Wettbewerb: Ernennung der Prüfungskommission.

Visto il decreto n. 17 del 10.01.2020, con cui veniva indetto un concorso pubblico per titoli e esami per la copertura di 1 posto a tempo pieno di Infermiere/a professionale (VII *ter* qualifica funzionale) e ritenuto necessario nominare la relativa commissione esaminatrice;

Nach Einsichtnahme in das Betriebsdekret Nr. 17 vom 10.01.2020, in Bezug auf die Ausschreibung des öffentlichen Wettbewerbs nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung von 1 Vollzeit-Stellen als Berufskrankenpfleger/in (VII. *ter* Funktionsebene) und für notwendig erachtet, die diesbezügliche Prüfungskommission zu ernennen;

Visto l'art. 27 del vigente Regolamento per il personale dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano in materia di commissione giudicatrice delle procedure concorsuali;

Nach Einsichtnahme in den Artikel 27 der geltenden Personaldienstabordnung des Betriebs für Sozialdienste Bozen, der sich auf die Prüfungskommissionen im Rahmen von Wettbewerbsverfahren bezieht;

Rilevata l'opportunità di inserire nella commissione, considerate le specifiche competenze dei singoli membri, le seguenti persone:
presidente: Dott.ssa Elisabetta Faccin, Vicedirettrice della residenza per anziani Villa Armonia dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano;
commissario: Dott. Luca Stancher, direttore del Polo residenziale Don Bosco - Villa Europa dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano;
commissaria: Dott.ssa Edith Unterfrauner, infermiera, responsabile tecnico assistenziale della Fondazione St. Elisabeth - Martinsbrunn.

In Beachtung der jeweiligen, spezifischen Berufskompetenzen für angebracht erachtet, folgende Personen zu Mitgliedern der Kommission zu ernennen:
Präsidentin: Frau Dr. Elisabetta Faccin, Vizedirektorin des Seniorenwohnheims Villa Harmonie des Betriebs für Sozialdienste Bozen;
Mitglied: Herr Dr. Luca Stancher, Direktor Vereinigte Wohneinrichtungen Don Bosco - Villa Europa des Betriebs für Sozialdienste Bozen;
Mitglied: Frau Dr. Edith Unterfruner, Krankenpflegerin, Pflegedienstleitung der Stiftung St. Elisabeth - Martinsbrunn.

Visto il parere di regolarità tecnico amministrativa espresso dalla Direttrice Anna Dalle Piatte (codice impronta digitale TWfeXbp3/SwTG/ARl6+su/4a3YaHuF6szaSqSlDyFWA=);

Gestützt auf das Gutachten zur verwaltungstechnischen Ordnungmäßigkeit der Direktorin Anna Dalle Piatte (Fingerprint TWfeXbp3/SwTG/ARl6+su/4a3YaHuF6szaSqSlDyFWA=);

la Direttrice
dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano
d e c r e t a

v e r o r d n e t
die Generaldirektorin
des Betriebes für Sozialdienste Bozen

1. di nominare la seguente commissione esaminatrice, nel rispetto della proporzionale linguistica:
presidente: Dott.ssa Elisabetta Faccin, Vicedirettrice della residenza per anziani Villa Armonia dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano;
commissario: Dott. Luca Stancher, direttore del

1. In Beachtung des Sprachproporzes die wie folgendermaßen zusammengesetzte Prüfungskommission zu ernennen:
Präsidentin: Frau Dr. Elisabetta Faccin, Vizedirektorin des Seniorenwohnheims Villa Harmonie des Betriebs für Sozialdienste Bozen;
Mitglied: Herr Dr. Luca Stancher, Direktor

Polo residenziale Don Bosco - Villa Europa dell’Azienda Servizi Sociali di Bolzano;
commissaria: Dott.ssa Edith Unterfrauner, infermiera, responsabile tecnico assistenziale della Fondazione St. Elisabeth - Martinsbrunn.

Vereinigte Wohneinrichtungen Don Bosco - Villa Europa des Betriebs für Sozialdienste Bozen;
Mitglied: Frau Dr. Edith Unterfruner, Krankenpflegerin, Pflegedienstleitung der Stiftung St. Elisabeth - Martinsbrunn.

Della legittimità e della liceità del contenuto e della forma degli atti pubblicati, ivi compresi gli allegati e tutto ciò che concerne il rispetto del Regolamento UE 2016/679 e dei provvedimenti dell'Autorità Garante per la protezione dei dati personali, è responsabile, anche con riguardo alla loro diffusione per mezzo della pubblicazione all'Albo informatico, il/la dirigente che adotta l'atto e ne richiede l'affissione.

Für die inhaltliche und formelle Rechtmäßigkeit und Zulässigkeit des veröffentlichten Verwaltungsaktes und aller dazugehörenden Anhänge, sowie für jeden Aspekt im Zusammenhang mit der Einhaltung der Verordnung EU 2016/679 und der Maßnahmen der Datenschutzbehörde haftet - auch im Hinblick auf die Verbreitung durch die Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel - die Führungskraft, die den Verwaltungsakt erlässt und dessen Anschlagung anfordert.

Predisposto da:Ufficio Gestione Personale	Vorbereitet von:Amt für Personalwesen
Sigla redattore:GP	Kennz. Autor: GP
Spesa:	Ausgabe:
Pagine:4	Seiten:4

Decreto con oggetto:	**Dekret mit Betreff:**
Procedura di assunzione di personale per la copertura di 1 posto di Infermiere/a professionale (VII ter qualifica funzionale) mediante concorso pubblico: nomina della commissione.	Personalaufnahme zur Besetzung von 1 Stelle als Berufskrankenpfleger/in (VII. ter Funktionsebene) durch einen öffentlichen Wettbewerb: Ernennung der Prüfungskommission.

Visto,
firmato digitalmente:
Sichtvermerk, digital unterzeichnet
Anna Dalle Piatte

firmato digitalmente
digital unterzeichnet:
LA DIRETTRICE / DIE GENERALDIREKTORIN
Dott.ssa/Frau Dr. Liliana Di Fede

Entro il periodo di pubblicazione è possibile presentare alla Direzione Generale dell'ASSB opposizione a tutti i decreti adottati. Entro i 60 giorni dall'intervenuta esecutività del decreto è ammesso ricorso innanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano.

Gegen alle, von der Generaldirektion erlassenen, Betriebsdekrete kann innerhalb der Veröffentlichungsfrist ein Widerspruch eingereicht werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit kann gegen besagte Betriebsdekrete ein Rekurs vor dem Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.